

Avec la 8^{ème} édition du stage intensif d'été **Tambours et danse 2007**, Compagnie Danse Nyata Nyata demeure fidèle à son intention de développer et stimuler l'enseignement et la pratique artistique de la danse africaine contemporaine. Le stage intensif d'été constitue une expérience de collaboration entre les professeurs spécialement invités pour l'occasion et les artistes locaux, et illustre les interconnexions et les langages de création propres à la danse africaine contemporaine.

PROGRAMME QUOTIDIEN

(stage de 10 dix jours, du mardi au samedi incl.)

SÉRIE TAMBOURS

Développer les éléments fondamentaux des musiques d'origine africaine : tambours, voix et percussions diverses sont à l'ordre du jour.

10h00 - 11h30 : Makumbé (Haïti/Canada)
Compagnie Danse Nyata Nyata

11h45 - 13h15 : Ferdinand Batantou (Congo/France)
Invité spécial

SÉRIE DANSE

Aborder les techniques de la danse africaine contemporaine en faisant valoir la richesse, la diversité et la créativité des rythmi-cultures ainsi que des styles qu'elles représentent.

Rokya Koné (Côte d'Ivoire)
Jeune ballet d'Afrique Noire
Invitée spéciale

Diwele Lubi (Afrique du Sud/Angleterre)
Invité spécial

Zab Mabougou (Congo/Canada)
Compagnie Danse Nyata Nyata

COMPAGNIE DANSE NYATA NYATA - Horaire Tambours et Danse 2007

Semaine du 3 au 7 juillet 2007

	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
10h00-11h30	Makumbé	Makumbé	Makumbé	Makumbé	Makumbé
11h45-13h15	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou
14h00-16h00	Diwele Lubi	Zab Mabougou	Zab Mabougou	Diwele Lubi	Diwele Lubi
16h15-18h15	Zab Mabougou	Rokya Koné	Diwele Lubi	Zab Mabougou	Zab Mabougou
19h00-21h00	Rokya Koné	Diwele Lubi	Rokya Koné	Diwele Lubi	Rokya Koné

In its 8th edition, the **Drum and Dance 2007** summer intensive remains faithful to Compagnie Danse Nyata Nyata's mandate of developing and stimulating the teaching and the practice of Contemporary African Dance. The summer intensive features some of our best professionals in the field - local and international - and captures interconnecting languages of creative contemporary African drumming and dance.

DAILY PROGRAM

(A 10 days workshop, from Tuesday to Saturday)

DRUMMING SERIES

Developing basic concepts in African music, drumming, chanting, as well as various percussion instruments.

10:00 am - 11:30 am : Makumbé (Haïti/Canada)

11:45 am - 1:15 pm : Ferdinand Batantou
(Congo/France)
Special guest

DANCE SERIES

Featuring contemporary African dance techniques that highlight the richness, diversity and creativity of African rhythm-cultures as well as the style of each professor.

Rokya Koné (Ivory Coast)
Jeune ballet d'Afrique Noire
Special guest

Diwele Lubi (South Africa/England)
Special guest

Zab Mabougou (Congo/Canada)
Compagnie Danse Nyata Nyata

INSCRIPTION ET TARIFS

(en dollars canadiens) - Taxes incluses
-15% étudiants et professionnels

REGISTRATION AND RATES

(in Canadian dollars) - Taxes included
-15% for students and professional

SÉRIE TAMBOURS

1 cours	210 \$	<input type="radio"/>	1 class	\$ 210
2 cours	360 \$	<input type="radio"/>	2 classes	\$ 360
À la classe	25 \$	<input type="radio"/>	Drop in	\$ 25

DRUMMING SERIES**SÉRIE DANSE**

1 cours	260 \$	<input type="radio"/>	1 class	\$ 260
2 cours	460 \$	<input type="radio"/>	2 classes	\$ 460
3 cours	645 \$	<input type="radio"/>	3 classes	\$ 645
À la classe	30 \$	<input type="radio"/>	Drop in	\$ 30

DANCE SERIES**TAMBOURS ET DANSE**

1 tambour/1 danse	435 \$	<input type="radio"/>	1 drumming/1 dance	\$ 435
2 tambours/1 danse	570 \$	<input type="radio"/>	2 drumming/1 dance	\$ 570
1 tambour/2 danses	605 \$	<input type="radio"/>	1 drumming/2 dances	\$ 605
2 tambours/2 danses	780 \$	<input type="radio"/>	2 drumming/2 dances	\$ 780
1 tambour/3 danses	780 \$	<input type="radio"/>	1 drumming/3 dances	\$ 780

DRUMMING AND DANCE**LE STAGE COMPLET**

5 cours/jour/10 jours	900 \$	<input type="radio"/>	5 classes/day/10 days	\$ 900
-----------------------	--------	-----------------------	-----------------------	--------

COMPLETE WORKSHOP

Pour vous inscrire, veuillez cocher la case qui correspond à votre choix et nous faire parvenir un chèque ou un mandat poste à l'ordre de :

Please fill out the form and send a cheque or a money order to :

Cercle d'Expression Artistique Nyata Nyata
4374, boul. St-Laurent, 2^{ième} étage, Montréal, H2W 1Z5

Nom/Name _____

Prénom/First Name _____

Adresse/Adress _____

Code postal/Postal Code _____ Téléphone/Telephone _____

Courriel/E-Mail _____

COMPAGNIE DANSE NYATA NYATA,
4374, boul. St-Laurent, 2^{ième} étage

514 849-9781
1-877-NYATA-08 sans frais
info@nyata-nyata.org
www.nyata-nyata.org



 Patrimoine canadien Canadian Heritage

Cours offerts et studio à louer toute l'année. Venez nous voir dès maintenant !
Classes all year long and studio available for rent. Come and see us!



COMPAGNIE DANSE NYATA NYATA - Horaire Tambours et Danse 2007

Semaine du 10 au 14 juillet 2007

	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
10h00-11h30	Makumbé	Makumbé	Makumbé	Makumbé	Makumbé
11h45-13h15	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou	Ferdinand Batantou
14h00-16h00	Zab Mabougou	Diwele Lubi	Rokya Koné	Diwele Lubi	Diwele Lubi
16h15-18h15	Rokya Koné	Zab Mabougou	Zab Mabougou	Rokya Koné	Rokya Koné
19h00-21h00	Diwele Lubi	Rokya Koné	Diwele Lubi	Zab Mabougou	Zab Mabougou

COMPAGNIE DANSE NYATA NYATA

3 au 14 juillet

Du traditionnel au contemporain

STAGE INTENSIF

TAMBOURS ET DANSE 07

